

02.08.	Domènia	18.00	S.M. p. + Agreiter Giovanni
03.08.	Lünesc	07.30	S.M. dl ann p. + Moling Giovanni, Ciemplò S.M. dl ann p. + Vallazza Maria, Sovì
04.08.	Mertesc	07.30	S.M. dl ann p. + Videsott Lena S.M. p. + Schuen Rita
05.08.	Mercui	7.30	S.M. dl ann p. + Miribung Vijo, Piçadaç S.M. p. + Valenti Antonio
06.08.	Jöbia	7.30	S.M. de reng. fam. Comploi Giovanni, Pares
07.08.	Vëndres	7.00 7.30	Adoraziun S.M. p. + Sottara Sabina y Pire S.M. p.++ Comploi Tomesc y Anna, Ciemplò
08.08.	Sabeda	20.00	S.M. p. fam. Miribung Martin y Margit S.M. p. fam. Terza Franz
09.08.	Domènia		XIX. DOMÈNIA DL ANN B
		10.00	S.M. dla comunité
		18.00	S.M. dl ann p. + Peccei Marcello
10.08.	Lünesc	7.30	S.M. p. fam. Deiacò Pire, Lè S.M. p. + Sottara Giovanni y Teresa
11.08	Mertesc	7.30	S.M. p. + Miribung Angela S.M. p. fam. Rubatscher Gottfried
12.08	Mercui	7.30	S.M. p. ++ Pezzei Lois y geniturs S.M. p. + Comploi Maria
13.08	Jöbia	7.30	S.M. p. + Comploi Angelica
14.08	Vëndres	7.30 20.00	S.M. p. vis y def. de Colz Edith S.M. p. ++ Tschaffert Giovanni y Ida
15.08	Sabeda		SANTA MARIA DAL CIÜF
		10.00	Gran Mëssa in onur de Santa Maria cun porciun y bendisciun di cíüf
		18.00	S.M. p. + Siur Augustin y def. de Cestun
16.08	Domènia		XX. DOMÈNIA DL ANN B
		10.00	S.M. dla comunité
		15.00	Liturgia dla parora a Cíampèi
		18.00	S.M. p. ++ Alton, Plans

S.M. p. + Moling Giovanni y Angela

Les S. Mësses dades inant a Don Alessandro é da odèi te bacheca.

Bel giulan: la oferta de S. Cristoforo ch'i podun ti dè ales misciuns é de € 1.440,69.

AODANZES: ai 07.08. cumplësc mëda Comploi Anna, Taela, i 83 agn. Ti audun düt l'bun, serenité y cuntentëza!

INFORMAZIUNS

In domènia ai 9 de agost é l i scolars dla scora elementara che cianta la mëssa. **Dales 9.00 fajunse na proa.**

•✚•☪•

L'grup 3. monn organisëia ai 1-2 de agost te salf n pice marcé de patüc duc (tortes, dessert, strudel) y arsti por daidé n orfanotrofio tla Cina ulache al laora Verena de Piz de Badia y porsones cun handicap tl Peru. L'marcé é davert la sabeda dales 18:00 ales 21:30 y la domènia dales 9:00 ales 12:00.

•✚•☪•

L'Sorvisc ai Jogn lascia alsavèi che i proiec da d'isté va inant y che i mituns dess se presentè l'lönesc, ai 03 de agost dales 10:00 a Antermëia, S. Martin, Badia, S.Ciascian, Calfosch dan scora elementara y a Al Plan dan scora mesana.

•✚•☪•

Lovè dl sorèdl sòn Pütia: l'Grup Decanal Val Badia invièia a jì a ciarè l'lovè dl sorèdl sòn Pütia la domènia ai 23 de agost. S'incuntun dales 03:00 sòn Börz por jì sò düc adöm. Lassö gnaral tignì na s. mëssa.

•❧•

En chësc ann **dai 7 ai 13 de setèmber gnarâl indô tigni l'Edema di jogn 2009**, che ará sciöche titul: **“CHIRI MI TRÚ ...”**. Por chësta ocasiun vëgnel metü a jì en concurs por l'dessëgn o la foto che dess ester sòn l'placat de chësc ann. Sciöche dit al dess avèi chësc tema y an pò dessigné, to na foto o le fa te ci mainira che an o. L'dessëgn dess avèi l'format A3 y la foto dess avèi na risoluziun alta y ester tl format jpg o acrobat pur chi co le mëna pur email sorviscaijogn@jogn.it. L'dessëgn o la foto pon ince portè diretamënter te Sorvisc ai Jogn a Picolin, anter ai 21 de agost 2009. Por chël che davagna saral en bel pest, che gnarà consegné tratan l'edema di jogn. Toledè pert tröc, magari saral propi l'tò che gnará chirì fora y sará da udèi fora pur düta la valada.

Plata dla cüra da La Val

03.08. – 16.08.



2009, nr. 16

**Diede loro da mangiare
un pane dal cielo**

„Alles geht nach der Uhr“, sagt Frau Ureburegurli. „Um ein Uhr haben die Kinder gegessen, bis zwei Uhr arbeiten sie an den Schulaufgaben, bis fünf Uhr dürfen sie spielen, um halb sechs essen sie Abendbrot, danach lernt die Großmutter noch mit den Kindern, und von abends sieben bis morgens sieben schlafen sie. Um acht gehen sie zur Schule, und um zwölf Uhr dreißig sind sie wieder zu Haus.“ „Ich bin gespannt“, sagt Frau Lustibustigiero, die Nachbarin, „wie lange es dauert, bis ihre Kinder nur noch Tik Tak sagen.“

Irmela Wendt

aus: „Durch das Jahr – durch das Leben“, S.221